

**Zeitschrift:** Tracés : bulletin technique de la Suisse romande  
**Herausgeber:** Société suisse des ingénieurs et des architectes  
**Band:** 139 (2013)  
**Heft:** 23-24: Naturaliser l'architecture

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

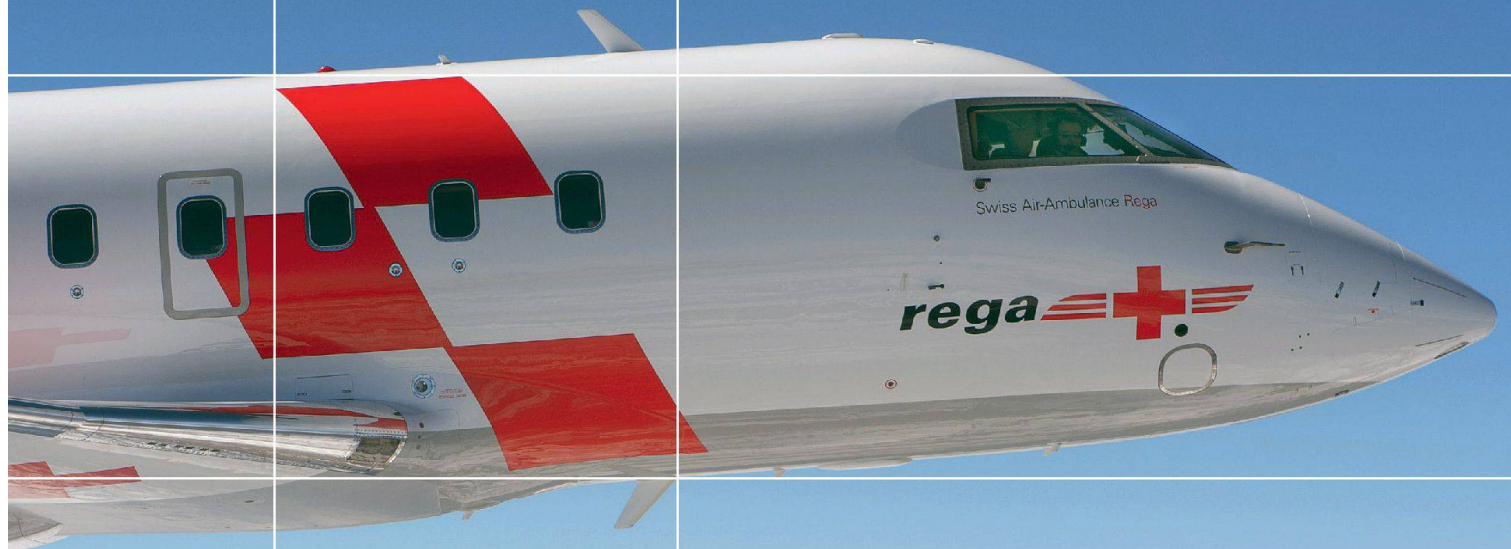
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

rega 



We fly long-range too!

Alarm: +41 333 333 333

[www.rega.ch](http://www.rega.ch)

# La journée des professionnels de l'énergie

Mardi 21 janvier 2014  
Swissbau Bâle  
halle 1.0 sud



© Gerber Media, Zürich



## Programme

- 13:30 – Accueil**  
Daniel Büchel
- 13:35 – Stratégie énergétique 2050:  
implication pour les conseillers en énergie**  
Daniel Büchel, vice-directeur SuisseEnergie
- 13:55 – Conseiller en énergie: AES démarre l'étude approfondie**  
Roger Ruch, président de la commission des examens AES
- 14:10 – Conseil en énergie pour bâtiments classés**  
Edmont Eiger, IWB Bâle et Urs Renggli, Alteno SA
- 14:30 – Table ronde**
- 15:00 – Apéritif et partage d'expériences**

Inscriptions:  
info@energieberatertagung.ch

# 23-24



MARC FORNES & THEVERYMANY™, «Double Agent White», 2012 Exposition  
« ArchiLab - Naturaliser l'architecture » (© Florian Kleinfenn)

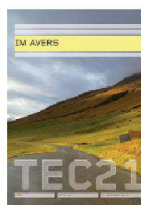
## 6 NATURES NON STANDARD

## 10 POUR UNE ARCHITECTURE GÉNÉRATIVE

## 15 L'ARCHITECTURE DU VIVANT

5	ÉDITORIAL	40	CONCOURS
20	LE FUNAMBULE	42	AGENDA
22	ACTUALITÉS	44	NOUVEAUX PRODUITS
28	LIVRES	46	DERNIÈRE IMAGE
36	PAGES SIA		

Paraissent chez le même éditeur:



**TEC21** 51-52/2013 13.12.13 Im Avers  
Eine Talschaft – zwei Gemeinden – zehn Fraktionen |  
Die alte Averserstrasse | Schmuckstücke im Fels  
**TEC21** 49-50/2013 29.11.13 Campus EPFL  
Raster und Punkt | «Tout est à inventer» | Urbane  
Inszenierung | Facettenreiches Fachwerk  
**ARCHI** n° 6 – décembre 2013 | Prove di densità  
Testi di Fumagalli, Rovelli  
Progetti di atelier AMC, Bucci + Baserga Mozzetti  
Architetti, Guidotti Architetti + Frapolli, Groh, Ferrari  
Architetti, Tibiletti Associati Bellinzona: il nuovo  
Tribunale Penale Federale di Beath & Deplazes  
Architekten e Dunisch + Noll Architetti